



**RADA  
EVROPSKÉ UNIE**

**Brusel 29. listopadu 2005 (29.11)  
(OR. en)**

**14779/05**

**OJ CONS 65  
TRANS 247  
TELECOM 135  
ENER 181**

### **PŘEDBĚŽNÝ POŘAD JEDNÁNÍ**

---

Pro: 2695. zasedání RADY EVROPSKÉ UNIE  
(DOPRAVA, TELEKOMUNIKACE A ENERGETIKA)

Datum: čtvrtek 1. prosince (10.00 hod.) a pondělí 5. prosince (10.00 hod.) 2005

---

1. Přijetí návrhu pořadu jednání
2. Schválení seznamu bodů „A“  
15056/05 PTS A 56  
+ ADD 1

### **ENERGETIKA (10.00 hod.)**

3. Zlepšení právní úpravy: provádění a výsledky vnitřního trhu s elektřinou a zemním plynem  
Sdělení o provádění vnitřního trhu s elektřinou a zemním plynem (dodatečná opatření pro zlepšení jeho fungování)
  - Politická rozprava  
14330/05 ENER 168 ENV 523 TRANS 230  
14800/05 ENER 184 ENV 547 TRANS 248
4. Změna klimatu a obnovitelné zdroje energie
  - Politická rozprava/závěry Rady  
10368/05 ENER 109 ENV 312 TRANS 130  
+ REV 1 (de)  
12628/05 ENER 139 ENV 424 TRANS 186  
14332/05 ENER 169 ENV 524 TRANS 231

5. Mezinárodní vztahy EU v oblasti energetiky:
  - a) Nejnovější vývoj dialogu EU-Rusko v oblasti energetiky a Stálá rada partnerství
  - b) Dialog EU-OPEC  
14914/05 ENER 188
  - c) Smlouva o energetice (s jihovýchodní Evropou)
  - d) Smlouva o energetické chartě
  - Informace předsednictví a Komise

### **TELEKOMUNIKACE (15.00 hod.)**

6. Zlepšení právní úpravy - přezkum evropského regulačního rámce pro trhy elektronických komunikací a politika v oblasti spektra
  - Politická rozprava  
12096/05 TELECOM 89 COMPET 171 TRANS 171  
12393/05 TELECOM 94 COMPET 182 AUDIO 26  
13965/05 TELECOM 121
7. „i2010 – Evropská informační společnost pro růst a zaměstnanost“
  - Politická rozprava a závěry Rady o strategii i2010
  - Závěry Rady týkající se přístupnosti elektronických technologií (eAccessibility) (Veřejná rozprava)
    - 9758/05 TELECOM 47 COMPET 122 RECH 128 AUDIO 20  
SOC 253 EDUC 95 TRANS 113 SAN 98 (x)
    - 12269/05 TELECOM 91 SOC 345 COMPET 174 RECH 171
    - 13961/05 TELECOM 119
    - 14225/05 TELECOM 129 COMPET 243 RECH 208 AUDIO 39  
SOC 431 EDUC 171 TRANS 223 SAN 171  
+ ADD 1
8. Urychlování přechodu z analogového na digitální vysílání
  - Závěry Rady
    - 9411/05 TELECOM 41 AUDIO 19 (x)
    - 12817/05 TELECOM 98 COMPET 202 AUDIO 28 TRANS193
    - 14226/05 TELECOM 130 COMPET 244 AUDIO 40 TRANS 224  
+ COR 1 (it)
9. Světový summit o informační společnosti (WSIS)
  - Informace předsednictví a Komise o výsledku summitu

## PONDĚLÍ 5. PROSINCE 2005 (10.00 hod.)

### NÁMOŘNÍ DOPRAVA

10. Zaměstnanost v oblasti námořní dopravy  
„Podpora možností získat zaměstnání v námořním odvětví Společenství a zvýšení přitažlivosti povolání námořníka pro mladé lidi“  
- Závěry Rady  
14319/1/05 MAR 155 REV 1

### INTERMODÁLNÍ OTÁZKY

11. Civilní globální družicový navigační systém (GNSS)  
Aktuální stav programu  
- Informace Komise

### POZEMNÍ DOPRAVA

12. Přístup na železniční trh
- a) Návrh směrnice Evropského parlamentu a Rady, kterou se mění směrnice Rady 91/440/EHS o rozvoji železnic Společenství (třetí železniční balíček) (LA) (\*)  
(Právní základ navržený Komisí: článek 71 Smlouvy o ES)  
- Politická dohoda  
(Veřejná rozprava)
- b) Revidovaný návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady o veřejných službách v přepravě cestujících po železnici a silnici (LA)  
(Právní základ navržený Komisí: články 71 a 89 Smlouvy o ES)
- Zpráva o pokroku
- |                               |     |
|-------------------------------|-----|
| 7147/04 TRANS 107 CODEC 335   | (x) |
| 11508/05 TRANS 155 CODEC 657  | (x) |
| 12618/05 CODEC 790 TRANS 182  |     |
| 14737/05 TRANS 245 CODEC 1054 |     |
| + ADD 1                       |     |
| + ADD 2                       |     |
13. Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady o právech a povinnostech cestujících v mezinárodní železniční dopravě (LA) (\*)  
(Právní základ navržený Komisí: čl. 71 odst. 1 Smlouvy o ES)
- Politická dohoda  
(Veřejná rozprava)
- |                               |     |
|-------------------------------|-----|
| 7149/04 TRANS 109 CODEC 337   | (x) |
| 12620/05 CODEC 792 TRANS 184  |     |
| 15028/05 TRANS 257 CODEC 1101 |     |
| + ADD 1                       |     |

14. Návrh směrnice Evropského parlamentu a Rady o vydávání osvědčení pro vlakové čtyři obsluhující lokomotivy a vlakové soupravy na železniční síti Společenství (třetí železniční balíček) (LA) (\*)
- Politická dohoda  
(Veřejná rozprava)
    - 7148/04 TRANS 108 CODEC 336 (x)
    - 12619/05 CODEC 791 TRANS 183
    - 14978/05 TRANS 255 CODEC 1091
    - + ADD 1
15. Návrh směrnice Evropského parlamentu a Rady o řidičských průkazech (přepracované znění) (LA) (\*)  
(Právní základ navržený Komisí: čl. 71 odst. 1 Smlouvy o ES)
- Politická dohoda  
(Veřejná rozprava)
    - 15820/03 TRANS 360 CODEC 1773 (x)
    - 16340/04 TRANS 397 CODEC 1376 (x)
    - + COR 1 (en) (x)
    - + EXT 1 (cs, et, lv, lt, hu, pl, sk, sl) (x)
    - 14980/05 TRANS 256 CODEC 1092
    - + ADD 1
    - + ADD 1 EXT 1 (cs, et, lv, lt, hu, pl, sk, sl)

## LETECTVÍ

16. Vnější vztahy
- a) Jednání EU-USA o dohodě o letecké dopravě
- Informace Komise / výměna názorů
    - 14774/1/05 AVIATION 173 RELEX 675 USA 82 REV 1 **RESTREINT UE** (x)
- b) Návrh rozhodnutí Rady, kterým se Komise zmocňuje k zahájení jednání o souhrnné dohodě o otevřeném leteckém prostoru s Čínskou lidovou republikou
- (příp.) Přijetí
    - 7419/05 AVIATION 24 ASIE 11 CHINE 5 **RESTREINT UE** (x)
    - 14888/05 AVIATION 177 ASIE 90 CHINE 18 **RESTREINT UE** (x)
17. Letecká bezpečnost
- Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady o společných pravidlech v oblasti bezpečnosti civilního letectví
- Zpráva o pokroku
    - 12588/05 AVIATION 129 CODEC 787 (x)
    - 14981/05 AVIATION 181 CODEC 1093

## 18. Jiné záležitosti

- a) Nezávazné cíle jako nástroj energetické politiky
  - Žádost dánské delegace  
14787/05 ENER 182
- b) Činnosti navazující na neformální ministerskou konferenci Verona III o „Celoživotním učení za účelem zajištění bezpečnosti silničního provozu“
  - Informace předsednictví a italské delegace
- c) Balíček týkající se námořní bezpečnosti
  - Informace Komise  
15034/05 MAR 161 TRANS 258 ENV 561 CODEC 1102
- d) Sdělení o perspektivách vnitrozemské plavby
  - Informace Komise
- e) Představení společného podniku SESAR (Jednotné nebe)
  - Informace Komise
- f) Sdělení Komise Radě a Evropskému parlamentu, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů o rozšíření úkolů Evropské agentury pro bezpečnost letectví - agenda pro rok 2010.
  - Informace Komise  
14895/05 AVIATION 178
- g) Letecká bezpečnost
  - Memorandum předložené francouzskou delegací
- h) Silniční doprava
  - Memorandum předložené francouzskou delegací
- i) Ministerská konference o mořských dálnicích (Ljubljana, 24. ledna 2006)
  - Informace Komise a slovinské delegace  
14971/05 TRANS 260 MAR 160

---

(LA) Legislativní akt.

(\*) Bod, u kterého může být vyžadováno hlasování.

(x) Dokument není k dispozici.